

# OPORTUNIDADES DE MERCADO EN ROMANIA POR EMPRESAS MURCIANAS

Marzo 2011

## DEMO REPORT

Hecho por

FRD Center Market Entry Services  
= PPEX en Rumania =

## Sumario:

1. Alimentación.....	3
1.1 Embutidos.....	3
1.2 Frutas y hortalizas .....	4
1.3 Conservas de frutas y hortalizas.....	6
1.4 Ferias internacionales .....	7
2. Vinos.....	7
2.1 Producción.....	7
2.2 Importaciones.....	8
2.3 Consumo .....	8
2.4 Ferias internacionales .....	8
3. Logística de refrigeración comercial.....	8
3.1 Fondos UE .....	8
3.2 Espacios de almacenamiento frigorífico.....	9
4. Tecnología agraria.....	9
4.1 Sistemas de riego.....	10
4.2 Instalaciones para invernaderos.....	10
4.3 Maquinaria agrícola.....	11
4.4 Ferias internacionales .....	12
5. Producción vegetal y animal.....	12
5.1 Producción vegetal.....	12
5.2 Producción animal .....	12
5.3 Ferias internacionales .....	13
6. Mueble.....	13
6.1 Importaciones.....	13
6.2 Decoración de interiores.....	14
6.3 Ferias internacionales .....	14
7. Desarrollo de la infraestructura .....	14
7.1 Proyectos con participación española.....	14
7.2 Licitaciones .....	15
7.3 Ferias internacionales .....	17
8. Químicos.....	17
8.1 Producción de productos químicos.....	17
8.2 Importaciones de sustancias químicas .....	18
8.3 Ferias internacionales .....	18

## **1. Alimentación**

La alimentación es muy importante para los rumanos y todos los sub-sectores de la industria agroalimentaria han registrado un constante crecimiento en los últimos años, ya sea en los referente a producción o a distribución de alimentos.

Casi el 50% de los productos agroalimentarios son importados.

En Rumania existe actualmente bastante demanda de productos finitos, así como de materias primas - por ejemplo carne de cerdo - así como de maquinaria para el sector agroalimentario. Muchos de estos productos son importados. Como dato ilustrador en este punto señalaría que, en los primeros 10 meses del año pasado, Rumania ha importado productos alimentarios por valor de 3,08 mil millones de euros.

### **1.1 Embutidos**

#### **1.1.1 Producción**

Según el Ministerio de Agricultura, el número de unidades de procesamiento de carne y productos cárnicos en Rumanía ha sido de 1.012 en 2009. La capacidad de procesamiento de carne y productos cárnicos en 2009 ha sido de 1.880 mil toneladas al año.

Tabco-Campofrio, la filial rumana del grupo español Campofrío Alimentación, y el productor Caroli Foods Group han finalizado los procedimientos de unificación de las operaciones de las dos empresas en Rumanía a través una joint venture. El nuevo grupo será líder en Rumanía en ventas y cuota de mercado.

Dos ejemplos de éxito en la producción de embutidos en Rumanía son Cris Tim y Aldis:

A. Cris Tim ha anunciado inversiones de siete millones de euros en 2011 para aumentar la capacidad de producción y modernizar el sistema logístico. El Grupo Cris Tim incluye granjas de animales, plantas procesadoras y una red comercial.

B. Aldis ha registrado un aumento de la ventas del 20% en los seis primeros meses de 2010 en comparación con el período similar del año anterior. La empresa ha registrado una cifra de ventas de 69 millones de euros en 2009. La empresa tiene la intención de continuar las inversiones en sus actividades durante el próximo período.

Los fondos de la UE en el sector de la producción de los embutidos están disponibles hasta el 2013 para aumentar la competitividad de los productos alimentarios, para establecer nuevas unidades de procesamiento, para modernizar las unidades existentes de

procesamiento etc. Hay un numero bastante importante de empresas rumanas que utilizan los fondos europeos para co-financiar sus nuevas capacidades de producción y de almacenes.

### **1.1.2 Importaciones**

Según el Instituto Nacional de Estadística, las importaciones CIF de carne y productos cárnicos en Rumanía han registrado 198,70 millones de euros, durante los cinco primeros meses de 2010.

La filial de la empresa española Espina ha entrado en el mercado rumano en 1998 y tiene la sede central en Bucarest. La empresa se dedica a la importación y distribución de una amplia gama de carnes y embutidos. La empresa tiene clientes a nivel local y nacional.

### **1.1.3 Consumo**

Según el estudio BrandExpress, realizado por el Grupo Daedalus, las marcas más consumidas de embutidos en Rumanía son: Cris Tim, Campofrio, Caroli, Aldis y Elit.

Según el mismo estudio, en el cuarto trimestre de 2010, 57,80% de los encuestados han consumido embutidos con frecuencia en los últimos siete días, en comparación con 54,93% en el cuarto trimestre de 2009.

Según el Instituto Nacional de Estadística, el consumo anual promedio de carne, productos cárnicos y despojos (equivalente carne fresco) en Rumanía en 2009 ha sido de aproximadamente 67,5 kg por habitante.

## **1.2 Frutas y hortalizas**

### **1.2.1 Producción**

El sector agroindustrial y de suministros agrícolas cuentan con Fondos Estructurales de Cohesión de la Unión Europea para Rumanía, una situación de apoyo económico que se prolongará hasta el 2013 y que los hace muy atractivos, ya que tienen garantizada su financiación.

La reciente utilización de los fondos UE disponibles a través de la Medida 121, ha empezado impactar de una manera positiva la producción de frutas en 2010, estimada por el Ministerio de Agricultura a:

- Ciruelas: 475,2 mil toneladas
- Manzanos: 579,7 mil toneladas
- Peras: 53,3 mil toneladas
- Melocotones y nectarinas: 13,4 mil toneladas

- Cerezas y guindas: 83,1 mil toneladas
- Albaricoques: 24 mil toneladas
- Nueces: 36 mil toneladas
- Fresas: 23,7 mil toneladas
- Otras frutas: 24 mil toneladas

En Rumanía, transformaciones significativas han tenido lugar en los últimos años en el mercado de hortalizas y legumbres, donde el país ocupa las primeras posiciones como productor en la UE. Como productor de tomate, Rumanía se sitúa en el puesto no. 4.

La producción de hortalizas en 2010, estimada por el Ministerio de Agricultura, es de:

- Patatas: 3.333,8 mil toneladas
- Tomates: 668,4 mil toneladas
- Cebolla seca: 362,3 mil toneladas
- Ajo seco: 68,2 mil toneladas
- Col: 985,3 mil toneladas
- Pimiento: 244 mil toneladas
- Sandías y melones: 655 mil toneladas

Dos ejemplos de éxito en la producción de frutas y hortalizas en Rumanía son:

A. En el pueblo de Matca (judet Galati) desde los 955 hectáreas de terreno, 685 hectáreas son cubiertas con solares. Este pueblo se dedica casi exclusivamente al cultivo de tomates y otros legumbres.

B. La organización patronal Hortifrukt ha inaugurado 13,5 hectáreas de invernaderos modernos en 2009, cerca de Bucarest. La inversión de 15 millones de euros en las instalaciones y tecnología de última generación asegura una producción de 7.000 toneladas por año.

Además, la Organización Nacional Interprofesional de las Frutas y Hortalizas tiene un proyecto para la construcción de invernaderos modernos con calefacción en un área de cerca de 500 hectáreas, con una inversión estimada en 800 millones de euros, a través de un crédito con garantía del gobierno. Esta iniciativa creará más de 10.000 puestos de trabajo. La producción de hortalizas se triplicará en estos invernaderos, en comparación con la producción en un invernadero normal y puede alcanzar hasta 600 toneladas por hectárea al año.

### **1.2.2 Importaciones**

Según el Instituto Nacional de Estadística, las importaciones CIF de frutas y hortalizas en Rumanía han registrado 355,60 millones de euros, durante el periodo octubre de 2009 - mayo de 2010.

Según el Ministerio de Agricultura, las importaciones de cítricos y plátanos en 2009 en Rumanía han registrado 207.200 toneladas con el valor de 96,9 millones de euros.

### **1.2.3 Consumo**

Las frutas y las verduras han mostrado una evolución positiva del consumo en los últimos años en Rumanía. El consumo anual de frutas y hortalizas por habitante en Rumanía es de 70 - 80 kg.

Uno de los objetivos de las autoridades rumanas es aumentar el consumo de frutas y hortalizas en el futuro.

La fruta más demandada por el consumidor rumano es la manzana, seguido por las naranjas y los plátanos. Las verduras más consumidas en Rumanía son los tomates, las zanahorias, la lechuga, los pepinos y las cebollas verdes.

## **1.3 Conservas de frutas y hortalizas**

### **1.3.1 Producción**

Según el Ministerio de Agricultura, el número de unidades de procesamiento de conservas de hortalizas y frutas ha sido de 153 en 2009. La capacidad de procesamiento de conservas de hortalizas y frutas en 2009 ha sido de 547 mil toneladas al año.

Un ejemplo de éxito en la producción de conservas de hortalizas y frutas en Rumanía es Leader International. La empresa tiene una superficie total de 230 hectáreas de invernaderos, solares y terrenos agrícolas. En 2009, Leader International ha producido más de 25 millones de conservas y ha registrado una cifra de ventas de 15 millones de euros.

### **1.3.2 Importaciones**

Según Leader International, 50% de las conservas de hortalizas y frutas consumidas en Rumanía son importadas.

Según Comtrade, las importaciones en Rumanía de hortalizas, frutas y demás partes comestibles de plantas, preparados o conservados en vinagre o en ácido acético han registrado aproximadamente 18,8 millones de dólares en 2008, de los cuales las importaciones de España han representado 127.569 dólares.

Además, las importaciones en Rumanía de tomates preparados o conservados, excepto en vinagre o en ácido acético han registrado aproximadamente 19,8 millones de dolares en 2008, de los cuales las importaciones de España han representado 477.387 dólares.

### **1.3.3 Consumo**

Según Leader International, un gran parte del consumo de las conservas de hortalizas y frutas en Rumanía se cubre con importaciones masivas de materias primas y productos acabados de la región de Asia.

### **1.4 Ferias internacionales**

- Agraria 2011 ([www.agraria.info.ro](http://www.agraria.info.ro)) - La 17ª edición de la feria internacional para la agricultura, la alimentación y el embalaje tendrá lugar durante 04 - 09 de mayo de 2011, en Cluj Napoca.

- TimAgralim - La 9ª edición de la feria internacional dedicada a la agricultura, la industria de la alimentación y la zootecnia tendrá lugar durante 16 - 19 de junio de 2011, en Timisoara.

- Agromalim ([www.agromalim.ro](http://www.agromalim.ro)) - La 22ª edición de la feria internacional de agricultura, alimentación y embalaje tendrá lugar durante 08 - 11 de septiembre de 2011, en Arad.

- Alimenta 2011 ([www.alimenta-romexpo.ro](http://www.alimenta-romexpo.ro)) - La primera edición de la feria internacional dedicada a la industria de la alimentación tendrá lugar durante 19 - 23 de octubre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

## **2. Vinos**

### **2.1 Producción**

Según el Ministerio de Agricultura, en 2009, la superficie plantada con vides en Rumanía ha cubierto 184,4 mil hectáreas y la producción total de uvas ha registrado 990,2 mil toneladas. Rumanía ocupa, en la UE, el quinto lugar en la superficie vitícola y el sexto lugar en la producción de uvas y vino.

Rumanía tiene ocho regiones vitícolas y un total de 38 viñas donde se plantan más de 100 variedades de uvas. Los cuatro complejos vitícolas que dominan el mercado rumano son: Murfatlar (29,9%), Jidvei (19%), Cotnari (13,8%) y Vincon Vrancea (7,9%).

En el mercado del vino al por menor en Rumanía, algunos productores de vino han anunciado planes de expansión, a través de la apertura de las bodegas propias. Los planes de expansión más agresivos han sido anunciados por Murfatlar, que tiene la intención de tener

varios cientos de bodegas en los próximos 2 - 3 años, al nivel nacional. En 2009, Murfatlar ha registrado una cifra de ventas de 28,3 millones de euros y ha producido 30 millones de litros de vino.

Según la Asociación Patronal de Viña y Vino, la producción estimada de vino en Rumanía en 2010 es de unos 5,5 millones de hectolitros. Según la Organización Nacional Interprofesional del Vino, la producción estimada de vino en Rumanía por el 2014 es de ocho millones de hectolitros.

## **2.2 Importaciones**

En la actualidad, las importaciones de vino en Rumanía registran cerca de 400.000 hectolitros al año.

## **2.3 Consumo**

El consumo de vino ha aumentado considerablemente en los últimos años en Rumanía.

Según la Organización Nacional del Vino, Rumanía se propone tener un consumo del vino de 37,1 de litros por habitante hasta 2014. Esto representa un aumento del 66% en comparación con el consumo de corriente, de 22,3 litros por habitante.

Según MEMRB, las ventas de vino en Rumanía han registrado 148 millones de euros, durante el periodo diciembre 2009 - julio 2010.

## **2.4 Ferias internacionales**

- Vinvest 2011 ([www.vinvest.ro](http://www.vinvest.ro)) - La 8ª edición de la exposición internacional de vinos tendrá lugar durante 15 - 17 de abril de 2011, en Timisoara.

- Drink & Wine 2011 ([www.targdevinuri.ro](http://www.targdevinuri.ro)) - La 14ª edición de la feria internacional dedicada al vino y otros espirituosos tendrá lugar durante 18 - 21 de abril de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

## **3. Logística de refrigeración comercial**

### **3.1 Fondos UE**

Los fondos de la UE para el sector de la refrigeración en Rumanía se acceden a través del Programa Nacional de Desarrollo Rural 2007 - 2013, Eje 1 - Aumento de la competitividad del sector agrícola y forestal, Medida 123 - Aumento del valor añadido de los productos agrícolas y forestales. La entidad pública encargada de la Medida 123 en Rumanía es la Agencia de Pago para el Desarrollo Rural y Pesca.



Un ejemplo de empresa en Rumanía que ha utilizado fondos de la UE para la construcción de espacios de almacenamiento frigorífico es Group Millenium 2000. La empresa ha obtenido una subvención de la UE de 1,9 millones de euros para construir el almacén frigorífico Duke Logistics. El valor total de la inversión en el almacén ha sido de siete millones de euros.

La construcción del almacén frigorífico Duke Logistics ha tenido lugar durante enero de 2009 - julio de 2010. El almacén tiene 5.400 metros cuadrados, de los cuales 4.700 metros cuadrados representan espacios de almacenamiento y oficinas. El almacén se divide en siete células y la temperatura está entre -4 °C y -20 °C. El depósito puede almacenar como promedio de 6.500 toneladas de productos.

### **3.2 Espacios de almacenamiento frigorífico**

Según la Asociación Arola Frig, la construcción de almacenes frigoríficos modernos en Rumanía se ha desarrollado durante 2005 - 2008, especialmente en la zona de Bucarest.

Los precios de alquiler de los espacios de almacenamiento frigorífico en Rumanía varían entre 3 y 20 euros por metro cuadrado al mes, dependiendo de la ubicación, las instalaciones, el año de la construcción, los servicios ofrecidos etc.

Dos ejemplos de empresas que alquilan espacios de almacenamiento de refrigeración en Rumanía son Eurocooling Center y Antrepozite Frigorifice PGA:

A. Eurocooling Center tiene un almacén moderno en Bucarest. Algunos de los clientes de la empresa son: Danone, Meat Team, Sea Bell, Agrirom, Espina, Corpotrade, Delaco etc. La empresa ha registrado una cifra de ventas de dos millones de euros en 2009.

B. Antrepozite Frigorifice PGA ofrece espacios de almacenamiento para los productores y importadores de productos cárnicos, frutas, verduras etc. La empresa ha registrado una cifra de ventas de 0,9 millones de euros en 2009.

## **4. Tecnología agraria**

Con respecto de los suministros agrícolas, su renovación cuenta con apoyo gubernamental ya que según, el Programa Nacional de Desarrollo Rural 2007 - 2013 (Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural) y en base a la medida 121 “la modernización de las explotaciones agrícolas”, se financian las inversiones para la compra de tractores, maquinaria agrícola y otras utillajes específicas a los sectores vegetal y animal, a través de ayuda pública (comunitaria y nacional) y co-financiación privada.

#### **4.1 Sistemas de riego**

En 2010, la superficie total con potencial de riego en Rumanía ha sido de 3.157 miles de hectáreas. Desde este, solo un porcentaje de 2,51% ha sido prácticamente utilizado con riego (79,21 miles de hectáreas).

Los tipos de sistemas de riego que se utilizan en los invernaderos en Rumanía son:

- Sistemas de riego por goteo
- Sistemas de riego por aspersión
- Sistemas de riego por micro-aspersión
- Fertirrigación

Hay una multitud de empresas en Rumanía que importan y distribuyen sistemas de riego y sus componentes, de Italia, Grecia, Israel etc. La mayoría de estas empresas también ofrecen consultoría, servicios de instalación y soporte técnico por la realización de las instalaciones.

Ejemplos de empresas españolas con presencia en Rumanía son: APR Greenhouses & Technology Rumania - APR Greenhouses & Technology es la División de Exportación de Novedades Agrícolas, S.A. (Almería); RLM - Riego de Levantes Murcia.

#### **4.2 Instalaciones para invernaderos**

El potencial por invernaderos modernos es bastante grande en Rumanía - prácticamente solo un 10% de la superficie con potencial es ya utilizado con invernaderos modernos. En 1990, estaban aproximadamente 2.500 hectáreas de invernaderos, que durante los últimos 20 años se han destruido. En 2010, solo 288 hectáreas han sido dedicadas a invernaderos modernos en Rumanía desde un total de 594 hectáreas de invernaderos.

Una de las formas de estimulación del desarrollo de las culturas en invernaderos es que, en base de la Medida 121 - Modernización de explotaciones agrarias del Programa Nacional de Desarrollo Rural 2007 - 2013, se financian inversiones para la construcción y/o modernización de invernaderos.

En los últimos dos años se ha observado un incremento en la construcción de invernaderos modernos equipados con instalaciones de última generación. Los fondos UE son más utilizados por los productores de verduras y legumbres para realizar nuevos invernaderos modernos o para equipar y modernizar sus invernaderos con calefacción, lámina por el aislamiento térmico, fuentes de energía renovable etc.

Cada día mas productores de legumbres buscan soluciones alternativas por la calefacción y la refrigeración en sus invernaderos o por los proyectos nuevos de invernaderos. Este situación es debido en principal al precio alto de la calefacción con gas que debe liberalizarse al corto plazo.

La mayoría de las empresas que venden invernaderos en Rumanía son empresas complejas que ofrecen el servicio completo, integrado. Ellos importan y/o utilizan de fuente interna los componentes y los equipamientos, realizan el proyecto técnico, hacen la construcción completa con las instalaciones etc. También unas de estas empresas ofrecen servicios de consultoria para obtener financiación de UE por los proyectos.

La mayoría de los invernaderos en Rumanía son cubiertos con lámina de plástico. Este producto se importa pero también se produce en Rumanía.

Los variedades son muchas, con calidades solares, térmicas y ambas. Por el momento, los mas utilizadas laminas son los tipos mas económicos, con precio mas barato, pero debido a las campañas de promoción y de educación de los importadores y productores locales, y también por la subida del precio de gas para la calefacción del invernadero, los clientes han empezado en los últimos anos demandar tipos mas complejos con calidades superiores.

#### **4.3 Maquinaria agrícola**

En el respecto de los suministros agrícolas, el Programa Nacional de Desarrollo Rural 2007 - 2013 decide que, en base a la Medida 121, se financian inversiones para la compra de tractores, maquinaria agrícola y otras utillajes especificas a los sectores vegetal y animal, a través de fondos públicos y co-financiación privada.

La contribución pública a la Medida 121 es de 1.020.505.603 euros, de los cuales:

- la contribución del Gobierno de Rumanía: 20%
- la contribución de la UE: 80%

Según el Ministerio de Agricultura, la dotación con maquinaria y utillaje agrícolas en 2009 en Rumanía ha incluido: 176.841 tractores, 142.519 maquinarias para arar, 24.249 combinas para cereals y 68.916 maquinarias mecanicas para sembrar.

Según la Asociación de Importadores de Maquinarias Agrícola de Rumanía y el Instituto Nacional de Estadística, durante enero - octubre de 2009, Rumanía importo de España 6 gradas de disco, 5 sembradoras de precision, con el comando central, 13 otras sembradoras, 2 distribuidores de fertilizantes y abonos, 5 empacadoras de pajas, incluso prensas colectoras, 3 cosechadoras y trilladoras, 18 remolcas y semiremolcas con autocarga o autodescarga.

#### **4.4 Ferias internacionales**

- Romagrotec ([www.romagrotec.ro](http://www.romagrotec.ro)) - La 8ª edición de la exposición internacional de agricultura y equipamientos agrícolas, tendrá lugar durante 26 - 30 de mayo de 2011 in Ilfov (cerca de Bucarest).

### **5. Producción vegetal y animal**

#### **5.1 Producción vegetal**

Según el Ministerio de Agricultura, la producción vegetal ha registrado mas de 8.400 millones EUR en Rumanía en 2009.

La producción de cereales, girasol, colza, soja y remolacha azucarena en 2010, estimada por el Ministerio de Agricultura, es de:

- Cereales: 16,496 mil toneladas, de los cuales:
  - trigo y centeno: 5.727,4 mil toneladas
  - cebada: 1.262,7 mil toneladas
  - avena: 331,1 mil toneladas
  - maiz (granos): 9.085,2 mil toneladas
  - arroz: 89,6 mil toneladas
- Girasol: 1.454,8 mil toneladas
- Colza - aceite: 920,6 mil toneladas
- Soja: 143,3 mil toneladas
- Remolacha azucarena: 792,5 mil toneladas

#### **5.2 Producción animal**

Según el Ministerio de Agricultura, la producción animal ha registrado 5.500 millones EUR en Rumanía en 2009. En los primeros nueve meses de 2010, la producción animal ha registrado:

- Carne (carga en vivo): 978 mil toneladas
- Leche (incluyendo consumo de terneros): 39.185 mil hectolitros
- Huevos: 4.703 millones de piezas
- Lana: 19,8 mil toneladas

Según el Ministerio de Agricultura, el efectivo de animales en los primeros nueve meses de 2010 ha sido de:

- Bovinos: 2.465 mil cabezas
- Porcinos: 5.423 mil cabezas

- Ovinos y caprinos: 12.007 mil cabezas
- Aves: 87.008 mil cabezas

### **5.3 Ferias internacionales**

- Indagra 2011 ([www.indagra.ro](http://www.indagra.ro)). La 16ª edición de la feria internacional de agricultura, jardinería, viticultura y zootecnia tendrá lugar durante 19 - 23 de octubre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

- Otras ferias internacionales dedicadas a la agricultura se mencionan en el punto 1.4.

## **6. Mueble**

### **6.1 Importaciones**

En 2009, la demanda interna de muebles ha aumentado un 5,3% en comparación con 2008. Las importaciones de muebles han representado 53% de las ventas de muebles en 2009 en Rumanía.

Según la Asociación de Fabricantes de Muebles, las importaciones de muebles en Rumanía han registrado 253,5 millones de euros en los primeros nueve meses de 2009.

En Rumanía, hay aproximadamente 35 importadores y distribuidores de muebles, de los cuales aproximadamente diez han registrado una cifra de ventas de más de un millón de euros en 2009. Algunos de los importadores y distribuidores de muebles, importan y distribuyen también artículos de decoración de interiores.

Además, hay empresas en Rumanía que se dedican a la producción de muebles y tienen como objeto secundario de la actividad la importación y la distribución de muebles.

Los importadores y distribuidores de muebles en Rumanía importan de Italia, China, Turquía, Alemania, España, Suecia etc. Las empresas importan mobiliario moderno, clásico, contemporáneo, rústico etc.

En los últimos años, el sector de comercio al por menor del mueble y de la decoración en Rumanía ha registrado un crecimiento constante. El crecimiento ha sido sostenido principalmente por el elevado número de los edificios de oficinas y espacios residenciales construidos.

## **6.2 Decoración de interiores**

En Rumanía, hay mas de 100 empresas de arquitectura que tienen experiencia en proyectos de decoración de interiores, de los cuales aproximadamente 30 empresas han realizado grandes proyectos de diseño de interiores.

Las decoradores no importan directamente, pero deciden sobre la fuente de muebles y decoraciones utilizados en sus proyectos (por edificios de oficinas, hoteles, proyectos residenciales, bares, complejos de ocio etc).

## **6.3 Ferias internacionales**

- Ambient 2011 ([www.ambient-expo.ro](http://www.ambient-expo.ro)) - La 18ª edición de la feria internacional de elementos decorativos para el hogar, complementos, muebles y maquinaria tendrá lugar durante 8 - 12 de junio de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

- BIFE 2011 ([www.bife.ro](http://www.bife.ro)) - La 20ª edición de la feria internacional de mueble, productos de madera, accesorios, decoraciones de interior, equipos y maquinaria para explotación forestal, maquinaria procesadora tendrá lugar durante 31 de agosto - 04 de septiembre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

- Romhotel 2011 ([www.romhotel.ro](http://www.romhotel.ro)) - La 19ª edición de la feria internacional de arquitectura, equipamientos, mobiliario y dotaciones para hostelería y colectividades tendrá lugar durante 03 - 06 de noviembre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

## **7. Desarrollo de la infraestructura**

### **7.1 Proyectos con participación española**

#### A. Viaducto Basarab

El viaducto Basarab es prioritario para la infraestructura de Bucarest, ya que está construido en la zona norte-oeste de la capital, donde hay un gran número de edificios residenciales y comerciales y mucho tránsito. El tráfico previsto en la zona es de aproximadamente 100.000 coches, un 10% de los vehículos de Bucarest. El presupuesto para el viaducto de Basarab ascendió a 150 - 160 millones de euros, lo que ha constituido el mayor proyecto finalizado en los últimos años

Las constructoras son FCC Construcción (España) y Astaldi (Italia). La inauguración del viaducto estaba prevista inicialmente para febrero de 2009, pero las obras se han retrasado debido a las dificultades relacionadas con la expropiación de los terrenos necesarios para la construcción, así como por el reemplazamiento o rediseño de las redes de suministros.

La filial local del grupo español FCC Construcción, que registró una cifra de negocios de aproximadamente 110 millones de euros el año pasado, quiere extender su actividad en Rumanía con obras en el sector de la infraestructura de ferrocarril y aeropuertos. La estrategia de FCC en el mercado rumano se basa en la participación en proyectos con un valor mínimo de 25 - 30 millones de euros para carreteras nacionales y 150 millones de euros para autopistas, con el propósito de mantener la competitividad de la empresa.

#### B. Tramo de metro Raul Doamnei - Hasdeu

Metrorex ha elegido al consorcio formado por Astaldi (Italia), FCC Construcción (España) y las empresas rumanas Delta ACM y AB Construct para construir el tramo de metro Raul Doamnei - Hasdeu. El precio del proyecto es de 215 millones de euros y el periodo de ejecución es de 25 meses.

El tramo Raul Doamnei - Hasdeu tendrá nueve estaciones y la construcción de la línea se financiará mediante fondos del BEI (Banco Europeo de Inversiones) y del presupuesto del Estado. Astaldi ha afirmado que las obras podían empezar en la segunda parte del año.

## **7.2 Licitaciones**

### **7.2.1 Anuncios de adjudicación (licitaciones en curso)**

- Denominación: Obras de ingeniería y ejecución para los siguientes objetivos: rehabilitación muros de apoyo de las carreteras nacionales: DN 15B km 2+800 izquierda; DN 15B km 3+750 izquierda; DN 15B km 5+250 izquierda

Entidad adjudicataria: CNADNR (Compañía Nacional de Autopistas y Carreteras Nacionales de Rumanía)

Presupuesto base licitación: 2.726.890,77 RON

Fecha límite para presentación de ofertas: 23.03.2011

- Denominación: Rehabilitación y modernización carretera de provincia DJ 411, frontera provincia Calarasi - Hotarele - Isvoarele - Teiusu - Mironesti - Comana - Budeni - Branistari-Calugareni - Singureni - Iepuresti - Bulbucata - Podu Doamnei - Clejani (DN 61)

Entidad adjudicataria: Junta Provincial Giurgiu

Presupuesto base licitación: 77.564.169 RON

Fecha límite para presentación ofertas: 20.04.2011

- Denominación: Rehabilitación y modernización de la carretera de provincia DJ208G, km 30+238 -57+251, Hanul Ancutei – Girov, provincia Neamt

Entidad adjudicataria: Junta Provincial Neamt

Presupuesto base licitación: 22.989.216 RON

Fecha límite para presentación ofertas: 20.04.2011

### **7.2.2 Anuncios de intención**

- Denominación: Rehabilitación del sistema de señalización y de las pasarelas de la carretera nacional DN 39 km 23+500-32+000 Tuzla – 23 August

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 21.03.2011

Presupuesto base licitación: 40.050.242 RON

- Denominación: Consolidación carretera nacional DN 66 A km 47+605-66+204

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 03.05.2011

Presupuesto base licitación: 169.955.605 RON

- Denominación: Consolidación vertientes, renovación de muros de apoyo DN 1 km 111+000-138+000

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 04.05.2011

Presupuesto base licitación: 41.775.491 RON

- Denominación: Rehabilitación carretera provincial DJ 793 km 22+500...32+500 Cermei-DJ 792A (Beliu)

Entidad adjudicataria: Junta provincial de Arad

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 05.05.2011

Presupuesto base licitación: 6.048.387 RON

- Denominación: Consolidación carretera nacional DN 55 km 4+400-71+100

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 06.05.2011

Presupuesto base licitación: 67.470.516,52 RON

- Denominación: Rehabilitación carretera provincial DJ 708 km 25+100...37+100 Madrigesti-Gurahont

Entidad adjudicataria: Junta provincial de Arad

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 09.05.2011

Presupuesto base licitación: 6.793.435 RON

- Denominación: Consolidación carretera nacional DN 67D KM 76+830-108+390

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 09.05.2011

Presupuesto base licitación: 90.701.826 RON



- Denominación: Consolidación carretera nacional DN 7C km 117+000-140+000

Entidad adjudicataria: CNADNR

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 10.05.2011

Presupuesto base licitación: 49.377.397,5 RON

- Denominación: Modernización carretera provincial DJ 709E km 0+000...9+200 Pecica-Sanpetru German

Entidad adjudicataria: Junta provincial de Arad

Fecha prevista para empezar los procedimientos de adjudicación: 04.08.2011

Presupuesto base licitación: 14.000.000 RON

### **7.3 Ferias internacionales**

- Construct Expo 2011 ([www.constructexpo.ro](http://www.constructexpo.ro)) - La 18ª edición de la feria internacional de tecnología, equipamiento y construcción tendrá lugar durante 13 - 17 de abril de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

## **8. Químicos**

### **8.1 Producción de productos químicos**

Según el Instituto Nacional de Estadística, la producción de productos y sustancias químicas en los once primeros meses de 2010 en Rumanía ha registrado un aumento del 9.6% en comparación con el período similar del año anterior.

Según Druckfarben, el mercado de tinturas en Rumanía ha registrado 136 millones de euros en 2010. La capacidad de producción de tinturas en Rumanía es de 700.000 toneladas en la actualidad. El mercado rumano incluye cerca de 180 fabricantes de tinturas.

Varios productores extranjeros de tinturas han expresado sus interés en entrar en el mercado rumano a través de las adquisiciones. Un ejemplo es el grupo holandés Akzo Nobel, que anunció en 2010 discusiones con varios fondos de inversiones para adquirir un fabricante de tinturas en Rumanía.

Un ejemplo de éxito en la producción de cosméticos en Rumanía es P&G. El productor tiene una fábrica en Rumanía (en Urlati) donde produce marcas para el cuidado del cabello Pantene, Wash&Go, Head & Shoulders y Schamtu. El 90% de la producción se dirige a las exportaciones mientras que el 10% es para el mercado local, excepto Shamtu, marca inexistente en Rumanía, producida exclusivamente para los mercados externos. P&G está exportando los productos a Bulgaria, Macedonia, Serbia, Moldova, Albania, Bosnia, Turquía, Rusia, Ucrania, Bielorrusia y los países bálticos. En este momento, la fábrica de Urlati

funciona a una capacidad del 40% pero los representantes de la empresa afirman que, para el otoño de 2011, se alcanzará el 80%.

## **8.2 Importaciones de sustancias químicas**

Según el Instituto Nacional de Estadística, las importaciones CIF de productos químicos inorgánicos en Rumanía han registrado 58,50 millones de euros en los primeros cinco meses de 2010.

En Rumanía, hay más de 150 distribuidores de sustancias químicas inorgánicas.

Según el Instituto Nacional de Estadística, en los primeros diez meses de 2010, Rumanía ha importado de la UE:

- productos químicos inorgánicos de 99,4 millones de euros, de los cuales 3,8 millones de euros de España
- fertilizantes de 72,2 millones de euros, de los cuales 2,9 millones de euros de España
- extractos colorantes, taninos y sus derivados, colorantes, pigmentos y otros materias colorantes, colores y tinturas, masillas y tintas de 248 millones de euros, de los cuales 8,4 millones de euros de España
- materias albuminoideas, almidón modificado, colas y enzimas de 62,3 millones de euros, de los cuales 0,9 millones de euros de España.

## **8.3 Ferias internacionales**

- Cosmetic Beauty Hair 2011 ([www.expocosmetics.ro](http://www.expocosmetics.ro)) -La 17ª edición de la exposición internacional de productos y equipamientos para la cosmética, cuidado corporal y peluquería, tendrá lugar durante 15 - 18 de septiembre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

- C-B-S 2011 ([www.c-b-s.ro](http://www.c-b-s.ro)) - La feria dedicada a artículos de regalo, piezas de arte, joyería, relojería, cosméticos y perfumería tendrá lugar durante 01 - 04 de diciembre de 2011, en el centro de exposiciones Romexpo en Bucarest.

**FRD Center Market Entry Services**  
**INFO Murcia**  
Bucarest RUMANIA

Contact: Jackie Bojor, Directora  
[europa@frdcenter.ro](mailto:europa@frdcenter.ro)

[www.market-entry.ro](http://www.market-entry.ro)